



# CIRCOLO ARCI NOVA LA SCALA

Via Covina, 11 - La Scala - Tel. 0571.464032 - Fax 0571.464233



## U.S. SCALESE - LA SCALA ASD

CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. Empoli Valdelsa

## Giornalino Scalese



**SCUTARO VINCENZO & FIGLIO SRL**

VIA NUOVA FRANCESCA, 15 - 56029 SANTA CROCE SULL'ARNO (PI)  
Tel. 0571.297533 / 295109 - Fax 0571 297229  
Mail: info@scutarosrl.com - www.scutarosrl.com



**MANCINI  
ADRIANA**

LAVORAZIONE ARTIGIANA  
CARNI SUINE INSACCATE



Via Isola, 16 - Fraz. Isola - 56028 San Miniato (Pisa)  
Tel. 0571 400280 - Fax 0571 080030  
e-mail: info@salumitoscani.com - www.salumitoscani.com

n° 14 del 14 DIC. 2011

ANNO 14 N° 362



# TERMOIDRAULICA SCALI & MASI

di Scali Emanuele & C. snc

Emanuele 335.316105  
Daniele 347.1041220  
Corrado 338.7126942

Via dell'Eliche, 21/C - 50057 Ponte a Elsa - San Miniato (PI)

## MACELLERIA - NORCINERIA GASTRONOMIA - ROSTICCERIA

Via Tosco Romagnola Est, 517 - San Miniato Basso (PI)  
Tel. e Fax 0571 418727



## POLLERIA - SALUMERIA

Via Tosco Romagnola Est, 553 - San Miniato Basso (PI)  
Tel. 0571 418764

info@loscalco.it    www.loscalco.it    www.calvana.it



VERNICIATURA E DECORAZIONE  
AEROGRAFIA E AEROGRAFIA DIGITALE  
STAMPA DIGITALE

VIALE EUROPA, 69 - 56021 CASCINA (PI)  
TEL. 050.711170 - FAX 050.715128  
www.pamapaint.com



- AUTO DI CORTESIA • NOLEGGIO AUTO • GESTIONE SINISTRI
- GARANZIA LAVORI A 360° • FINANZIAMENTI PERSONALIZZATI
- SOCCORSO STRADALE 24 ORE



Via Genovesi, 18/20 - 56020 La Scala - San Miniato (PI)  
Tel. 0571.400381 - Fax 0571.401062 - 348.7275864  
www.autocarrozzeriasamminiatese.com  
auto@autocarrozzeriasamminiatese.com



Pasticceria Benvenuti di Benvenuti Giacomo & C. s.n.c.  
Via Tosco Romagnola Est, 502 - 56028 San Miniato Basso (PI)  
Tel. 0571.418458



L'Oca Bianca  
Piazza della Pace, 2 - 56028 San Miniato (PI)  
Tel. 0571.401471 - 0571.43400  
www.locabianca.com



## **GIRO DI BOA**

Finito il girone di andata... e forse nessuno, alla vigilia, si sarebbe aspettato un ruolino di marcia così positivo per la nostra compagine che in 12 partite si porta a casa 9 vittorie, 1 pareggio, 2 sconfitte! Nonostante questo invidiabile cammino siamo solo terzi in classifica al giro di boa nel nostro girone!

La cosa positiva da sottolineare è che noi di casa gialloblu sappiamo benissimo che abbiamo ampi margini di miglioramento e dobbiamo continuare a lavorare per poter limare i nostri difetti e mantenere alta una sana pressione che ci porterà a fare meglio nel girone di ritorno; la cosa negativa è che un calendario un po' assurdo ci vedrà, nelle restanti 12 partite che rimangono, giocare 7 volte lontano da casa e solo 5 volte ai "Granocchi"!!!

Sono due i punti che ci vedono distanti dalla vetta, ma sono sei quelli che ci danno un certo vantaggio dalle 3 squadre subito sotto di noi! Sarebbe bello poter concludere al primo posto il nostro girone, visto che per adesso siamo senza dubbio in corsa per poterlo fare... ma forse sarebbe meglio mantenere lontano le inseguatrici per poter raggiungere anche quest'anno le fasi finali! Per adesso però continuiamo a giocare partita dopo partita cercando la vittoria sempre senza far nessun calcolo... e pensando che le sfide da vincere sono ancora lontane e che per arrivare a giocarle dobbiamo ancora sudare, correre, lottare!!!!

**unione sportiva scalese la scala 2011/2012**







*Prodotti chimici per conceria*

56029 S. Croce sull'Arno (Pisa) - Via Melaccio, 11  
Tel. 0571/366301 - 366302 - 366307 - Fax 0571 366375  
<http://www.cromochim.com>  
e-mail: [info@cromochim.com](mailto:info@cromochim.com) - e-mail: [cromochim@leonet.it](mailto:cromochim@leonet.it)



**BAR - TAVOLA CALDA**

*Il Ritrovo*

*Per colazioni - Pranzi - Aperitivi  
Ricariche telefoniche - Ricevitoria Sisal*

Via della Pesa, 27 - Tel. 0571.34631  
56029 S. Croce sull'Arno (PI)



**IDRIKA**  
di CARDUCCIO MICHELE

**IMPIANTI IDRAULICI  
CONDIZIONAMENTO**

Via Tosco Romagnola est, 920  
LA SCALA - SAN MINIATO (PI)  
Fax 0571 464710 - Cell. 338 2089303

**ALBERTA  
BOUTIQUE**

VIA TOSCO ROMAGNOLA EST, 666 - TEL. 0571.419236  
SAN MINIATO BASSO (PI)  
[www.albertaboutique.it](http://www.albertaboutique.it) - [info@albertaboutique.it](mailto:info@albertaboutique.it)



**FORMA & BENESSERE**

*Orario continuato*  
da martedì a venerdì 9.30 - 20.00 - sabato 9.00 - 18.00  
Via Pestalozzi, 2/A - 56028 San Miniato Basso (PI)  
Tel. 0571 43408 - lunedì chiusura



**Federico Giannelli**  
347.3220990

**MONDO LINDO** di Federico Giannelli

Via Tosco Romagnola Est 1035 - 56020 La Scala (PI)  
E-Mail: [info@mondolindo.it](mailto:info@mondolindo.it) - [www.mondolindo.it](http://www.mondolindo.it)



**NEW MIND**  
BY ALESSIO

Via Codignola, 34 - Tel. 0571 418857  
San Miniato Basso (PI)



**Lo Spikkio**  
FORNO A LEGNA

**SERVIZIO A DOMICILIO**

Santa Maria a Monte, Castelfranco di Sotto, Ponticelli, San Donato e Montecatini  
**Quantitativo minimo 2 pizze**

*Prenota da NOI il tuo rinfresco o la tua festa di compleanno!!!*

Via Francesca Nord, 256/A - Ponticelli - S. Maria a Monte (PI)  
Cell. 347.1513990

Sabato 10 Dicembre 2011

**U.S. SCALESE LA SCALA - SG VILLANOVA**

ore 14:10

Campo Sportivo di La Scala

Campo allentato dalle ultime piogge ma in ottime condizioni per una partita di alta classifica! Inizio in ritardo per colpa del direttore di gara! Al fischio d'inizio una leggera pioggia non dovrebbe disturbare il bel gioco ma sicuramente scoraggia il pubblico accorso in scarso numero!

Formazione:	Gol:	Sanzioni disciplinari:	Sostituzioni:
1-Tani			
2-Bacchi F.		Ammonito al 14'	
3-Castellacci			
4-Centi		Ammonito al 16'	
5-Bagnai G.		Ammonito al 36' e al 74'	
6-Adorni ©			
7-Benedetti			15-Santoli dal 77'
8-Picchi			
9-Monti			
10-Nuti			
11-Carduccio			14-Magnani dal 58'
12-Bagnai A. 13-Bellucci 16-Palandri			

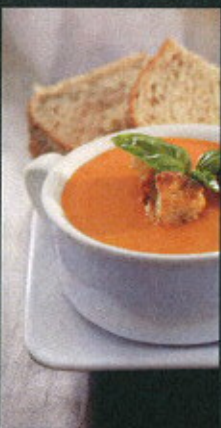
Ormai già da tempo non sono più da considerare disponibili Bacchi L. (infortunio) e Calorini (trasferitosi a Londra)! A questi si aggiungono, questa settimana, Lazzarini fermato da uno stiramento; Rubino, sempre fermo per problemi muscolari; Taddei, ingessato per fratture al polso e al pollice e Finucci, che approfitta delle feste per un tour ai mercatini natalizi a Innsbruck!

Inizia il match e i primi minuti sono sicuramente a favore nostro con possesso palla quasi totale e qualche sprazzi di gioco in velocità con Benedetti e Picchi, il Villanova



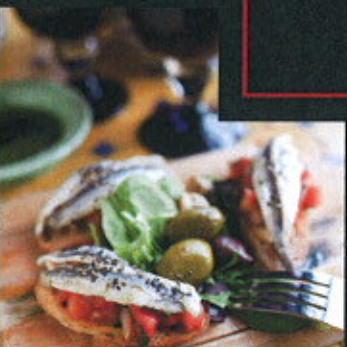


Da un'idea di Donato Galasso,  
un **luogo** in cui gustare  
in **modo nuovo**  
i migliori prodotti  
del nostro territorio.



**ROSSO ANTICO**  
osteria moderna

Food & Drink  
A pranzo e a cena  
Domenica brunch



via IV novembre, 2 San Miniato (Pi)

Tel. 0571 419759

[www.rossoanticosteriamoderna.it](http://www.rossoanticosteriamoderna.it)

sembra aspettarci! Al 7' ci prova Monti da fuori, ma la palla termina a lato! Sembriamo ben messi in campo e concentrati in ogni reparto! Passano i minuti ma non il nostro pressing e il nostro possesso palla che però produce solo tiri dal limite dell'area! Il Villanova si limita a spezzare le nostre trame e quando si trova in possesso della sfera ha solo una soluzione: palla avanti e pedalare! In una di queste situazioni, e' il quarto d'ora di gioco, Bacchi F. atterra al limite dell'area la loro punta, ammonizione e punizione ma sul tiro niente di preoccupante per Tani!

Poco dopo la metà del primo tempo bello spunto di Benedetti che s'involta sulla sua fascia facendo lo slalom fra due avversari arriva in area e cerca il passaggio per l'accorrente Carduccio: buona l'idea ma imprecisa la misura! E' il 27' quando ancora la nostra pressione nella loro  $\frac{3}{4}$  produce un tiro da fuori di Nuti: il portiere è coperto ma la palla viene deviata da un difensore! Scorrono i minuti e a 5' dal termine della prima frazione Tani sporca i suoi guantoni uscendo su calcio d'angolo! Le azioni del Villanova per adesso sono tutte qui, la squadra empoiese si limita a controllarci nella loro metà campo dove 8/9 giocatori agiscono dietro la linea del pallone cercando di spazzare appena possono con lanci lunghi in cerca delle loro punte che, se gli arriva il pallone, fanno salire la squadra o tentano il contropiede... e proprio su uno di questi, aiutati dalla svista dell'arbitro che non vede un netto fuorigioco, si ritrovano davanti a Tani ma sparano alto sopra la traversa! Pochi minuti prima della fine, dentro area del Villanova, un batti e ribatti libera al tiro Nuti per un rigore in movimento: la palla però esce fuori a lato del campo per la rimessa con le mani degli avversari! Allo scadere punizione dal limite: Centi di poco sopra la traversa!

Tutti negli spogliatoi per il tè: tanto sudore per un possesso di palla che ci vede averla giocato per almeno 32/33 minuti sui 41 effettivi... ma nessun beneficio ricevuto per così tanto lavoro!


Ritorniamo in campo per il secondo tempo e la musica non cambia: continuiamo la nostra pressione anche se non produce effettivi pericoli per l'estremo difensore avversario! Su di un angolo sfiora di testa il Capitano, la palla esce a lato! Al 54' Picchi trova Monti sulla sinistra che s'inventa un dribbling sul controllo della palla e la mette dentro per Carduccio, la nostra punta riesce a spizzare la palla di testa fra due avversari ma esce di poco a lato! Un minuto dopo Tani è decisivo in uscita sulla punta del Villanova che, sempre su contropiede, si ritrova sola davanti al nostro portiere! Al 58' Magnani prende il posto di Carduccio spostando Castellacci laterale offensivo con Nuti e Monti a cercare di far male al Villanova! Al 68' ancora un buono spunto di Benedetti che rimette in area un buon pallone, ma la difesa empoiese ha la meglio, poco dopo Monti ci prova di testa, fuoril! Mancano 10 minuti al termine e a bordo campo serpeggia il nervosismo e la paura che la partita finisca male si concretizza a 7 minuti dal fischio finale, quando l'arbitro decreta un rigore per il Villanova! Il direttore di gara lascia correre un giocatore avversario scattato in contropiede ma in dubbio fuorigioco: Tani non prende bene le misure e frana sulla punta! Dagli 11 metri Tani indovina la direzione del tiro ma la palla gli sfugge sotto il corpo ed entra in



**mori**  
b o u t i q u e

loc. La Scala San Miniato +39 0571 418540

[www.moriboutique.it](http://www.moriboutique.it)

 Cool MoriBoutique



- MOVIMENTO TERRA
- LAVORI EDILI STRADALI
- ACQUEDOTTI
- FOGNATURE
- AUTOTRASPORTI
- COMMERCIO INERTI
- LAVORI AGRICOLI IN GENERE

Nuti Scavi snc

Via Trento, 106/A - LA SCALA - SAN MINIATO (PI)

Tel. 0571.418558 - Fax 0571.418558

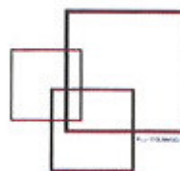
Fabrizio 335.5923452 - Franco 338.1035535

mail: [info@nutiscavi.it](mailto:info@nutiscavi.it) - [www.nutiscavi.it](http://www.nutiscavi.it)

**Termoidraulica**  
**TADDEI MASSIMO**  
*Impianti Idrici-termici  
condizionamento ed  
energie alternative*

P. IVA  
01606690509

Via Trento 34  
56028 - LA SCALA di SAN MINIATO (PI)  
Tel. 0571 42728 - Cell. 340 7335116  
E-mail: [mxtad@alice.it](mailto:mxtad@alice.it)



**C & C** COSTRUZIONI

Vito Colangelo  
335.8330747

Giovanni Colangelo  
335.8330743

Via Roma, 70 - 56027 San Miniato (PI)  
[info@costruzionicec.it](mailto:info@costruzionicec.it) - [www.costruzionicec.it](http://www.costruzionicec.it)

**EDIL PIGNA**  
COSTRUZIONI E RISTRUTTURAZIONI

Salvatore 335 1359648

Marco 335 1359647

Luca 349 4564606

Via T. Tasso, 1 - 56028 San Miniato Basso (PI)  
Tel. e Fax 0571 466941 - Mail: [edilpigna@libero.it](mailto:edilpigna@libero.it)



IMPRESA DI COSTRUZIONI  
**IULA & C. s.a.s.**  
di IULA VITO & C.

**COMPRAVENDITA APPARTAMENTI  
LAVORI DI MURATURA IN GENERE**

Piazza G. Guerra, 21 - 50053 EMPOLI (FI)  
Tel. e Fax 0571 77082 - Cell. 335 7488731

**atc2**  
SERVICE GAMES

Via G. Lombardo Radice, 8  
56028 San Miniato Basso (PI)  
Tel. 0571 417070 - Fax 0571 444521



**Latini Franco & C s.n.c.**  
Impresa Edile

Paolo Lelli 335.7463009  
Franco Latini 335.7463004  
Leonardo Latini 335.7462998

Via Belvedere, 16  
56024 Ponte a Egola - San Miniato (PI)  
[latinifranco@interfree.it](mailto:latinifranco@interfree.it)



porta: 0-1!! **Assurdo!**

Rimangono pochi minuti ma proviamo a raddrizzare la situazione solo con qualche tiro da fuori, Bagnai si fa espellere prendendosi un secondo giallo e sono ancora gli avversari a sfiorare il gol negato solo da un prodigioso intervento di Tani! Niente da fare neppure nei minuti di recupero, triplice fischio finale e seconda sconfitta stagionale: nettamente differente nei modi e nel gioco rispetto alla prima ma devo dire che fa male allo stesso modo!

Siamo giunti alla fine del girone di ritorno e lo abbiamo concluso con una sconfitta immeritata, già da sabato prossimo dobbiamo tornare a vincere per continuare il nostro cammino e devo concludere, come ho sempre fatto commentando queste prime 12 partite, con lo stesso nostro motto:

**VOLAMO BASSO!!!**

Prossimo impegno:

Sabato 17 Dicembre 2011

**U.S. SCALESE LA SCALA - BAR ARISTON**

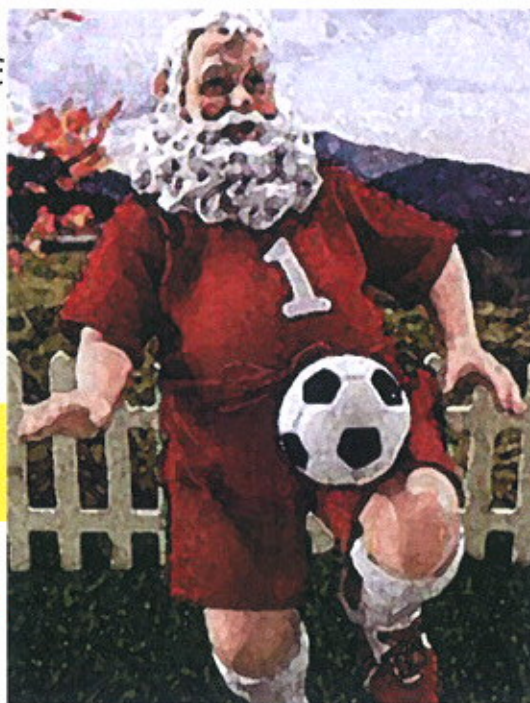
ore 14:10

Campo Sportivo di La Scala

RICORDO A TUTTI I NOSTRI TIFOSI DI  
CONTINUARE A SEGUIRE LE NOSTRE PARTITE  
PERCHE' LA VOSTRA PRESENZA E'  
FONDAMENTALE PER AIUTARCI A VINCERE!!  
LA PARTITA DI SABATO SARA' L'ULTIMA DI  
QUESTO 2011 E QUINDI VI ASPETTIAMO  
NUMEROSISSIMI PER POTERLO CHIUDERE  
CON UNA VITTORIA!!

**UNIONE SPORTIVA  
SCALESE - LA SCALA**

**AUGURA A TUTTI I SUOI  
TIFOSI UN FELICISIMO NATALE  
E UNO SPLENDIDO 2012**





# SAPA

S.p.A.

VIA DELLA GREMINA, 2/4 - 56029 SANTA CROCE SULL'ARNO (PI)  
Tel. 0571 360479 - Fax 0571 34459 - Mail: [sapa@leonet.it](mailto:sapa@leonet.it)



# La Termo

56022 Castelfranco di Sotto (PI) - Z. I. - Via della Magnolia, 3  
Tel. e Fax 0571.47514 - Mail: [latermo@timenet.it](mailto:latermo@timenet.it)



MASTICI | RESINE | ABRASIVI | LUCIDANTI | TRATTAMENTI SUPERFICIALI | UTENSILI DIAMANTATI



## **DICONO DI NOI...**

Anche se indirettamente siamo anche questa settimana nel titolo del paginone del lunedì: **"Il big match incorona l'Sg Villanova"**... già, proprio perché la partita di cartello della passata giornata di campionato prevedeva lo scontro fra la Scalese e il Villanova, finito con la sconfitta in casa nostra contro la compagine empolesse! Giustamente per chi non ha visto la partita, come il giornalista del Il Tirreno che ha scritto l'articolo, scrive di *"un Sg Villanova stratosferico. Come il suo attaccante, Marcucci, che decide anche la sfida con la Scalese."* !!! Come si fa a definire stratosferica una squadra che rilancia in avanti la palla (...e pedalare)? Come si fa a definire stratosferico un attaccante che segna su rigore (...viziato da fuorigioco dubbio) facendo carambolare la palla sotto il corpo del portiere? Vero: chi vince ha sempre ragione... e quindi complimenti all'Sg Villanova!

Questa settimana il paginone che analizza i campionati UISP Empoli/Valdelsa fa un bilancio al termine del girone di andata sintetizzando tutto nel titolo: **"Una difesa super per il Lazzeretto / La sorpresa più bella è l'Sg Villanova"** !!! Tutti ormai sappiamo del Villanova, visto che lo abbiamo come avversario nel nostro girone, ma il titolo evidenzia che per andare avanti senza ostacoli e primeggiare in classifica il miglior attacco... è proprio la difesa, punto di forza di un Lazzeretto che domina con 2 punti di vantaggio il suo girone avendo subito solo 3 gol nelle 12 partite disputate!

In classifica marcatori proprio Marcucci (Sg Villanova) distanzia il nostro bomber Bellucci: troppo facile visto che il nostro numero 9 è ormai fermo da 3 partite per infortunio! Ci auguriamo che dopo la sosta natalizia il nostro cannoniere e tutti gli altri infortunati della rosa riprendano la forma giusta e sicuramente, con tutti gli effettivi al completo, avremo più possibilità di far girare le nostre pedine per far male ai nostri avversari!

Diamo uno sguardo alle classifiche al giro di boa del campionato:

A1gironeA: Lazzeretto 20, Gavena 18, Piaggione 17, 4Mori 15, S.Pancrazio 13, Sesa 12;

A1gironeB: Sg Villanova 21, Bassa 20, Scalese 19, Fiano-Cas.Gambassi-Strettoio 13;

A2gironeC: Agr.Ercolani 20, Erta 18, Borgano 15, Cortenuova 14, Valdorme 13;

A2gironeD: O' Sarracino-Lazzeretto G' Old 18, Isola 17, CTC Capraia-Gabbiano 15;

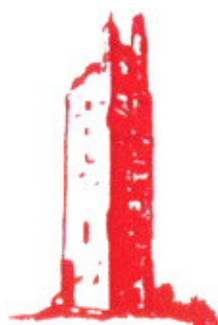
Amatori gironeE: Hair Buster 19, Pol.Certaldo 18, Corniola 15, Ponzano 14!

Non mi assumo responsabilità sugli effettivi punti di alcune squadre visto che sia Il Tirreno sia il sito internet GoNews ma anche il bollettino ufficiale dell'UISP hanno commesso degli errori nell'attribuire i punteggi ad alcune squadre!



# TIPOGRAFIA NUOVAIGE

Via Villani, 18/20 - 50053 EMPOLI (FI) - Tel. 0571.72796 / 72058 - Fax 0571.534098  
Mail: [info@nuovaige.it](mailto:info@nuovaige.it) - Web: [www.nuovaige.it](http://www.nuovaige.it)



CONFEZIONI IN PELLE

**Pabor**  
s.n.c.

di Bonfiglioli Danilo & c.

Via Genova, 4 - 56020 LA SCALA - SAN MINIATO (PI) - Tel. 0571.418696

TRASPORTI  
**Gazzarri**

Via Francesca Nord, 349 - Montecalvoli (Pi) - Tel. 0587.705278 - Cell. 348.8701836  
[info@gazzarritrasporti.it](mailto:info@gazzarritrasporti.it) - [www.gazzarritrasporti.it](http://www.gazzarritrasporti.it)



# UNIONE SPORTIVA SCALESE - LA SCALA

Associazione Sportiva Dilettantistica

CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. 2011-2012

EMPOLI-VALDELSA **A/1 Girone B**

## Risultati CAMPIONATO C11 2011-2012 - GIRONI A/R - GIRONE B

Giornata	Squadre	Risultati
And 12	CDP LIMITE - SERVICE FRIGO	1 - 1
And 12	PAGNANA - CDP LIMITE	2 - 3
And 12	SERVICE FRIGO - V.C. CAPRAIA	0 - 2
And 12	ASD CERBAIA CALCIO - MARTIGNANA	1 - 0
And 12	CASEN.GAMBASSI - BASSA	0 - 0
And 12	US SCALESE-LA SCALA - S.G. VILLANOVA	0 - 1
And 12	FIANO - BAR ARISTON	3 - 0

## Classifica CAMPIONATO C11 2011-2012 - GIRONE B

Squadra	P.Ti	G	V	N	P	RF	RS	DR	CD
S.G. VILLANOVA	21	12	10	1	1	21	9	12	40
BASSA	20	12	9	2	1	21	5	16	44
US SCALESE-LA SCALA	19	12	9	1	2	20	5	15	41
CASEN.GAMBASSI	13	12	4	5	3	11	10	1	52
FIANO	13	12	6	1	5	18	15	3	54
LO STRETTOIO PUB	13	12	5	3	4	14	13	1	111
CDP LIMITE	12	12	5	2	5	17	13	4	116
SERVICE FRIGO	10	12	3	4	5	9	12	-3	81
PAGNANA	10	12	4	2	6	8	12	-4	140
V.C. CAPRAIA	9	12	4	1	7	15	22	-7	26
ASD CERBAIA CALCIO	9	12	3	3	6	8	13	-5	51
MARTIGNANA	5	12	2	1	9	9	25	-16	139
BAR ARISTON	2	12	0	2	10	4	21	-17	45

## GIRONE B

FIANO	LO STRETTOIO PUB	18/12/11	10:00	FIANO	CERBIONI
US. SCALESE LA SCALA	BAR ARISTON	17/12/11	14:10	LA SCALA	MANNOZZI
CASEN.GAMBASSI	S.G. VILLANOVA	17/12/11	14:30	MONTAIONE "IL PRATO"	CHERUBINI
MARTIGNANA	BASSA	17/12/11	14:30	MONTERAPPOLI	GIACOMELLI
SERVICE FRIGO	ASD CERBAIA CALCIO	18/12/11	10:30	CASTELNUOVO	STEFANI
PAGNANA	V.C. LIMITE	17/12/11	15:20	PAGNANA	CACIALLI
RIPOSA: CDP LIMITE					



SCUTARO VINCENZO & FIGLIO SRL

VIA NUOVA FRANCESCA, 15 - 56029 SANTA CROCE SULL'ARNO (PI)  
Tel. 0571.297533 / 295109 - Fax 0571 297229  
Mail: info@scutarosrl.com - www.scutarosrl.com



**MANCINI  
ADRIANA**

LAVORAZIONE ARTIGIANA  
CARNI SUINE INSACCATE



Via Isola, 16 - Fraz. Isola - 56028 San Miniato (Pisa)  
Tel. 0571 400280 - Fax 0571 080030  
e-mail: info@salumitoscani.com - www.salumitoscani.com



## ANTICA POSTA DEL PANE

del Panificio Sassonia



Via T. Romagnola Est, 851 - La Scala - San Miniato (PI)  
Tel. forno 0571 400971 - Tel. negozio 0571 401245

**Alimentari  
Frutta e Verdura**

# TORRE

di Torre Romina

Via Tosco Romagnola Est, 969  
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571 464267



FIORI e PIANTE

## Leda Ferri

ADDOBBI PER CERIMONIE

Via Tosco Romagnola Est, 865  
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571.418560



Edicola - Cartoleria

## L'Aquilone

di Giovanni Fattori

Via Tosco Romagnola Est, 885  
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571.419600

*Bar - Pasticceria*  
**jolly**  
*La Scala*

*Tutto per Cerimonie*

Via Tosco Romagnola Est, 859 - Tel. 0571/164050 - 165038  
La Scala - San Miniato (PI)



Tel. 0571/418584

**GIANI MAURO**

Via Tosco Romagnola Est, 845 - La Scala - San Miniato (PI)



MAESTRO

**RENZO FERMALVENTO**  
acconciature maschili

si riceve anche per appuntamento:  
Martedì - Mercoledì - Giovedì - Venerdì

56020 LA SCALA (PI) - Tel. 0571 464704  
Cell. 334 1165863

## MC IMPIANTI

*Impianti Elettrostrumentali  
Building Automation*

MC IMPIANTI Srl

Sede legale: Via G. Capponi, 14 - 56028 S. Miniato Basso (PI)  
Sede operativa: Via A. Volta, 33 - 56028 S. Miniato Basso (PI)  
Catalanotto G. 329 0537676 - Caverni D. 329 0537677  
www.mc-impianti.it - Mail: info@mc-impianti.it



**KEBAB**



Via Tosco Romagnola n°855  
**LA SCALA**  
TEL. 0571/1832883



**CHIUSO  
IL  
LUNEDÌ**

Pizzeria  
**QUI QUO QUA**



# SCOTTI



## PATTO CHIARO